

الفصل 2 - تنطبق وجوبا أحكام هذا الملحق التعديلي على جميع المؤجرين والعملة التابعين للنشاطات المضبوطة بالفصل الأول من الاتفاقية المشتركة القطاعية المشار إليها أعلاه ، وذلك في كامل تراب الجمهورية.

تونس في 29 أبريل 2013.

وزير الشؤون الاجتماعية

خليل الزاوية

اطلع عليه

رئيس الحكومة

علي لعريض

ملحق تعديلي عدد 7

للاتفاقية المشتركة القطاعية

لأعوان مؤسسات الحراسة والسلامة

ونقل العملة

بين الممضين أسفله :

- الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية

- الغرفة الوطنية لمؤسسات الحراسة

من جهة

- الاتحاد العام التونسي للشغل

- الجامعة العامة للمهن والخدمات

من جهة أخرى

بعد الاطلاع على الاتفاقية المشتركة القومية لأعوان مؤسسات الحراسة والسلامة ونقل العملة الممضاة بتاريخ 24 فيفري 1989 والمصادق عليها بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 27 جويلية 1989 والصادرة بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 58 المؤرخ في 29 أوت 1989،

وعلى الملحق التعديلي عدد 1 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 جوان 1993 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 2 أوت 1993 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 59 المؤرخ في 10 أوت 1993،

وعلى الملحق التعديلي عدد 2 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 جويلية 1996 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 24 جويلية 1996 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 60 المؤرخ في 26 جويلية 1996،

وعلى الملحق التعديلي عدد 3 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 30 جوان 1999 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 14 جويلية 1999 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 60 المؤرخ في 27 جويلية 1999،

قرار من وزير الشؤون الاجتماعية مؤرخ في 29 أبريل 2013 يتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 7 للاتفاقية المشتركة القطاعية لأعوان مؤسسات الحراسة والسلامة ونقل العملة.

إن وزير الشؤون الاجتماعية،

بعد الاطلاع على القانون التأسيسي عدد 6 لسنة 2011 المؤرخ في 16 ديسمبر 2011 المتعلق بالتنظيم المؤقت للسلط العمومية،

وعلى مجلة الشغل الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 المؤرخ في 30 أبريل 1966 ، وخاصة فصلها 37 وما بعده،

وعلى القرار المؤرخ في 27 جويلية 1989 المتعلق بالمصادقة على الاتفاقية المشتركة القومية لأعوان مؤسسات الحراسة والسلامة ونقل العملة،

وعلى القرار المؤرخ في 2 أوت 1993 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 1 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 جوان 1993،

وعلى القرار المؤرخ في 24 جويلية 1996 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 2 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 جويلية 1996،

وعلى القرار المؤرخ في 14 جويلية 1999 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 3 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 30 جوان 1999،

وعلى القرار المؤرخ في 25 نوفمبر 2002 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 4 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 نوفمبر 2002،

وعلى القرار المؤرخ في 10 أوت 2006 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 5 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 17 جويلية 2006،

وعلى القرار المؤرخ في 1 جوان 2009 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 6 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 ماي 2009،

وعلى الاتفاقية المشتركة القطاعية لأعوان مؤسسات الحراسة والسلامة ونقل العملة الممضاة بتاريخ 24 فيفري 1989، والمعدلة بالملحقات المذكورة أعلاه.

قرر ما يلي :

الفصل الأول - تمت المصادقة على الملحق التعديلي عدد 7 للاتفاقية المشتركة القطاعية لأعوان مؤسسات الحراسة والسلامة ونقل العملة الممضى بتاريخ 17 أبريل 2013 والمصاحب لهذا القرار.

وعلى الملحق التعديلي عدد 4 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 نوفمبر 2002 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن المؤرخ في 25 نوفمبر 2002 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 101 المؤرخ في 13 ديسمبر 2002.

وعلى الملحق التعديلي عدد 5 لهذه الإتفاقية الممضى بتاريخ 17 جويلية 2006 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 10 أوت 2006 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 66 المؤرخ في 18 أوت 2006.

وعلى الملحق التعديلي عدد 6 لهذه الإتفاقية الممضى بتاريخ 23 ماي 2009 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 1 جوان 2009 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 45 المؤرخ في 5 جوان 2009.

وعلى بروتوكول الاتفاق حول الزيادات في الأجور المبرم بتاريخ 29 جويلية 2011 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية ،

وعلى بروتوكول الاتفاق حول الزيادات في الأجور و المنح بعنوان سنة 2012 في القطاعات الخاضعة لإتفاقيات مشتركة قطاعية والمبرم بتاريخ 4 ديسمبر 2012 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية.

تم الاتفاق على ما يلي :

الفصل الأول - ينقح الفصل 46 من الاتفاقية المشتركة القطاعية المشار إليها أعلاه كما يلي :

الفصل 46 (جديد) : منحة النقل (العملة القارون والوقتيون) :

تسند شهريا لأعوان التنفيذ والتسيير والإطارات منحة نقل جمالية، ضبط مقدارها كما يلي :

. 20 ديناراً، بالنسبة لأعوان التنفيذ والتسيير: بداية من أول ماي 2012،

. 25 ديناراً، بالنسبة للإطارات : بداية من أول ماي 2012 ، وتشتمل منحة النقل على المقدار المضبوط بالأمر عدد 503 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982 المتعلق بالترفيه أو بإحداث منحة النقل في القطاعات غير الفلاحية الخاضعة لمجلة الشغل.

الفصل 2 . يطبق جدولا الأجور المرفقين بهذا الملحق التعديلي حسب التواريخ التالية :

الجدول عدد 1 : بداية من أول ماي 2011،

الجدول عدد 2 : بداية من أول ماي 2012.

وتنسحب هذه الزيادات في الأجور على جميع الأعوان بمن فيهم الخالصين خارج جداول الأجور.

الفصل 3 . يدخل هذا الملحق التعديلي حيز التنفيذ بداية من أول ماي 2011 ، مع مراعاة أحكام الفصل الأول والثاني أعلاه.

تونس في 17 أبريل 2013.

عن المنظمات النقابية لأصحاب العمل	عن المنظمات النقابية للعمال
رئيس الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية	الأمين العام للاتحاد العام
وداد بو شماوي	التونسي للشغل
	حسين العباسي
رئيس الغرفة الوطنية لمؤسسات الحراسة محمد النمري	الكاتب العام
	للجامعة العامة للمهن والخدمات
	حياة الطرابلسي

جدول الأجور
يقع العمل به بداية من 1 ماي 2011

الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
الدرجة	1	1	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	
مدة البقاء بالدرجة	0-1	1-2	2-4	4-6	6-8	8-10	10-12	12-14	14-16	16-18	18-20	20-22	22-24	24	
الأقدمية الفعالية	0-1	1-2	2-4	4-6	6-8	8-10	10-12	12-14	14-16	16-18	18-20	20-22	22-24	24	
الصف	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	370,200	372,400	374,600	376,800	379,000	381,200	383,400	385,600	387,800	390,000	392,200	396,900	399,100	401,300	
2	411,546	414,946	418,346	421,746	425,146	428,546	431,946	437,846	441,246	444,646	448,046	451,446	454,846	458,246	
3	449,943	454,543	459,143	463,743	470,843	475,443	480,043	484,643	489,243	493,843	498,443	503,043	510,143	514,743	
4	508,523	514,023	522,023	527,523	533,023	538,523	544,023	549,523	555,023	560,523	568,523	574,023	579,523	585,023	
5	525,261	530,261	535,261	540,261	545,261	550,261	555,261	560,261	567,761	572,761	579,761	586,761	593,761	599,761	
6	620,778	626,778	632,778	638,778	643,778	652,278	659,278	666,278	673,278	680,278	686,278	694,778	700,778	706,778	
7	644,908	654,408	661,408	678,408	685,408	692,408	701,908	708,908	715,908	722,908	727,908	732,908	737,908	742,908	
8	763,111	771,111	779,111	787,111	797,611	805,611	813,611	821,611	829,611	837,611	847,611	857,611	863,611	870,611	
9	842,440	853,940	862,940	871,940	880,940	889,940	898,940	907,940	916,940	928,940	940,940	952,940	958,940	964,940	
10	970,562	980,562	990,562	1 000,562	1 010,562	1 020,562	1 030,562	1 040,562	1 050,562	1 060,562	1 070,562	1 085,562	1 100,562	1 108,562	
11	1 008,959	1 019,959	1 030,959	1 041,959	1 052,959	1 063,959	1 074,959	1 085,959	1 096,959	1 107,959	1 118,959	1 133,959	1 148,959	1 164,959	
12	1 111,074	1 126,074	1 141,074	1 156,074	1 171,074	1 186,074	1 201,074	1 216,074	1 231,074	1 246,074	1 261,074	1 276,074	1 281,074	1 285,074	
13	1 149,468	1 164,468	1 179,468	1 194,468	1 209,468	1 224,468	1 239,468	1 254,468	1 269,468	1 284,468	1 299,468	1 314,468	1 329,468	1 341,468	
14	1 251,612	1 266,612	1 281,612	1 296,612	1 311,612	1 326,612	1 341,612	1 356,612	1 371,612	1 386,612	1 401,612	1 421,612	1 441,612	1 461,612	
15	1 347,590	1 363,590	1 379,590	1 395,590	1 411,590	1 427,590	1 443,590	1 459,590	1 475,590	1 495,590	1 515,590	1 535,590	1 555,590	1 575,590	

ملاحظة: تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحدثة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أبريل 1981 والمرفع فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982.

الاتفاقية المشتركة القطاعية
لأعوان مؤسسات الحراسة
والسلامة ونقل العملة

جدول الأجور
يقع العمل به بداية من 1 ماي 2012

14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	الدرجة
2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	2	1	1	مدة البقاء بالدرجة
24	22-24	20-22	18-20	16-18	14-16	12-14	10-12	8-10	6-8	4-6	2-4	1-2	0-1	الأقدمية الفعلية
														الصف
423,512	421,312	419,112	414,412	412,212	410,012	407,812	405,612	403,412	401,212	399,012	396,812	394,612	392,412	1
482,939	479,539	476,139	472,739	469,339	465,939	462,539	456,639	453,239	449,839	446,439	443,039	439,639	436,239	2
541,739	537,139	530,039	525,439	520,839	516,239	511,639	507,039	502,439	497,839	490,739	486,139	481,539	476,939	3
615,534	610,034	604,534	599,034	591,034	585,534	580,034	574,534	569,034	563,534	558,034	552,534	544,534	539,034	4
631,276	625,276	618,276	611,276	604,276	599,276	591,776	586,776	581,776	576,776	571,776	566,776	561,776	556,776	5
744,025	738,025	732,025	723,525	717,525	710,525	703,525	696,525	689,525	681,025	676,025	670,025	664,025	658,025	6
781,603	776,603	771,603	766,603	761,603	754,603	747,603	740,603	731,103	724,103	717,103	700,103	693,103	683,603	7
916,398	909,398	903,398	893,398	883,398	875,398	867,398	859,398	851,398	843,398	832,898	824,898	816,898	808,898	8
1 015,486	1 009,486	1 003,486	991,486	979,486	967,486	958,486	949,486	940,486	931,486	922,486	913,486	904,486	892,986	9
1 166,796	1 158,796	1 143,796	1 128,796	1 118,796	1 108,796	1 098,796	1 088,796	1 078,796	1 068,796	1 058,796	1 048,796	1 038,796	1 028,796	10
1 225,496	1 209,496	1 194,496	1 179,496	1 168,496	1 157,496	1 146,496	1 135,496	1 124,496	1 113,496	1 102,496	1 091,496	1 080,496	1 069,496	11
1 351,738	1 347,738	1 342,738	1 327,738	1 312,738	1 297,738	1 282,738	1 267,738	1 252,738	1 237,738	1 222,738	1 207,738	1 192,738	1 177,738	12
1 410,436	1 398,436	1 383,436	1 368,436	1 353,436	1 338,436	1 323,436	1 308,436	1 293,436	1 278,436	1 263,436	1 248,436	1 233,436	1 218,436	13
1 536,709	1 516,709	1 496,709	1 476,709	1 461,709	1 446,709	1 431,709	1 416,709	1 401,709	1 386,709	1 371,709	1 356,709	1 341,709	1 326,709	14
1 656,445	1 636,445	1 616,445	1 596,445	1 576,445	1 556,445	1 540,445	1 524,445	1 508,445	1 492,445	1 476,445	1 460,445	1 444,445	1 428,445	15

ملاحظة: تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحدثة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أبريل 1981 والمرفع فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982.